

Prilog 1 – Radni zadatak

za

usluge sprovođenja istraživanja i povezanih aktivnosti
u okviru godišnjeg radnog plana (AWP 2024) Udruženja Fenomena
a u skladu sa Strateškim planom Udruženja Fenomena 2023-2027 “Moć promene i prevencije rodno
zasnovane diskriminacije i nasilja u Srbiji”

➤ Opšte informacije:

Referentna osoba – Programska direktorka: Marija Petronijević

Trajanje godišnjeg programa: 12 meseci (1.1.2024. – 31.12.2024.)

Pozicija radnog zadatka: Glavni/a istraživač/ica¹

Trajanje zadatka: 16.4.2024. – 31.12.2024.

Broj očekivanih radnih dana: 35

Lokacija: Sopstvena kancelarija / putem interneta, telefona, elektronske pošte, uživo na terenu

Očekivani maksimalni iznos ugovora: 6.300 EUR u dinarskoj protivvrednosti

Istraživački okvir i tema: Monitoring sprovođenja GREVIO preporuka Republici Srbiji (2019/2020) i izrada ‘izveštaja iz senke’ o sprovođenju Istanbulske konvencije u Republici Srbiji²

➤ Osnovne informacije o programu (preuzeto iz originalnog programskog dokumenta, na engleskom jeziku):

Four year Framework Partnership Agreement (FPA) between the European Union (EU), represented by the Delegation of the European Union to the Republic of Serbia (EUD) and Fenomena Association (Fenomena) has been signed in 2023. FPA is based upon the responsibility of fulfilment of the EU enlargement plans and rules. In this context, noted FPA parties are dedicated to supporting democratization of the Serbian society and the rule of law, specifically in the area of anti-discrimination, diversity and social inclusion, with the distinct focus to gender equality (GE). The FPA includes Fenomena Association’s Strategic Plan (SP) 2023-2027 “The Power to Change and Prevent gender-based discrimination and violence in Serbia” which recognizes accountable and effective civil society organizations (CSOs) as key stakeholders for improving fundamental rights and ameliorating equality among women and men (including non-binary people).

Fenomena’s Annual Work Plan (AWP) for 2024 provides compatible outcomes – maximising the availability of support to GBV survivors and contribution to improvement of policy and legal framework, at the same time working towards organizational resilience and sustainability. The 2024 AWP puts focus to monitoring and advocacy of the Free Legal Aid (FLA) legislation amendments and implementation improvement in line with Istanbul Convention (IC) and GREVIO Committee’s [Baseline Evaluation Report for Serbia](#) (F. Legal Aid, Article 57, p. 56) – by research, involving and raising the stakeholders’ capacities, providing legal improvement recommendations, and campaigning for policy advancements (wide media campaign and direct decision makers lobbying).

¹ Gde je korišćen samo ženski rod imenice podrazumeva se i muški, i suprotno

² Više informacija o izveštavanju nevladinih organizacija GREVIO komisiji moguće je pročitati na sajtu Saveta Evrope <https://www.coe.int/en/web/istanbul-convention/ngo#%7B%221672146%22%3A%5B%5D%2C%22298628618%22%3A%5B%5D%7D>



➤ **Glavni radni zadaci:**

Zadaci definisani projektnim planom	Očekivani ključni rezultati / produkti	Rok	Budžet u EUR
Zadatak 1 Istraživanje / monitoring sprovođenja Istanbulske konvencije i GREVIO preporuka Republici Srbiji u periodu između 2020. i 2024. godine, sa posebnim fokusom na: 1. deo GREVIO preporuka koje se odnose na unapređenje sistema besplatne pravne pomoći (BPP) u R. Srbiji ³ 2. pružanje odgovora na neka pitanja iz GREVIO evaluacionog upitnika ⁴	Dokument/prezentacija istraživanja (predlog strukture): - Uvod - o kontekstu, metodologija, ograničenja i slično, oko 2 stranice - Analiza bazirana na desk istraživanju objavljenih domaćih, EU i međunarodnih relevantnih dokumenata (zakona, politika – podzakonska akta, odluke, rešenja, planovi itd; analiza, istraživanja, monitoring izveštaja, izveštaja iz senke, itd.) od 2020. do 2024. godine ⁵ (najmanje 15 relevantnih izvora), oko 10 stranica - Analiza bazirana na podacima dobijenim iz primarnih izvora podataka ⁶ (na primer putem ankete, intervjua, fokus grupa ili drugo), sumirani rezultati oko 5 stranica - Analiza odgovora Republike Srbije na GREVIO evaluacioni upitnik, oko 5 stranica - Zaključci i preporuke (najmanje 15 preporuka koje proizilaze iz zaključaka istraživanja), oko 4 stranice	31.7.2024.	4.000
	- Sažetak istraživanja sa glavnim nalazima i zaključcima, do 2 stranice	31.7.2024.	

³ Referentna odluka Saveta Evrope (2020) <https://rm.coe.int/committee-of-the-parties-recommendations-on-serbia/pdfa/16809a46c0> (2020) i GREVIO Osnovni izveštaj evaluacije za Srbiju (2019) <https://rm.coe.int/grevio-report-on-serbia/16809987e3>

⁴ GREVIO upitnik za evaluaciju sprovođenja Istanbulske konvencije (2022) <https://rm.coe.int/first-thematic-evaluation-questionnaire-for-publication-2756-3974-5542/1680a90c67>

⁵ Uključujući i ranije izveštaje Republike Srbije koji su podneti GREVIO komisiji kao i izveštaj Republike Srbije koji će biti podnet GREVIO komisiji kao odgovor na GREVIO upitnik za evaluaciju sprovođenja Istanbulske konvencije (rok podnošenja 12. juni 2024. godine)

⁶ Očekivani izvori informacija (nije obavezno uključivanje svih predloženih izvora, ali je poželjan što veći broj izvora): službe BPP pri lokalnim samoupravama, advokati/ce registrovani za BPP, regionalne advokatske komore, specijalizovana udruženja građana/ki, Odbor za pravosuđe, državnu upravu i lokalnu samoupravu Skupštine RS, Ministarstvo pravde, Ministarstvo za ljudska i manjinska prava i društveni dijalog, Zaštitnik građana, Poverenica za zaštitu ravnopravnosti, Koordinaciono telo za rodnu ravnopravnost Vlade RS



<p>Zadatak 2</p> <p>Izrada preporuka za unapređenje praktičnih politika (policy briefs) upućenih javnoj upravi u Republici Srbiji, koje proizilaze iz zaključaka istraživanja</p>	<p>- Izrađena najmanje 4 sažetka (svaki do 2 stranice) sa preporukama za unapređenje javnih politika u Republici Srbiji koje su realistične i moguće za neposrednu primenu (na primer, svaki sažetak upućen različitoj instituciji ili svaki sažetak posvećen različitim oblastima Istanbulske konvencije)</p> <p>- Predlog tema:</p> <ul style="list-style-type: none"> * unapređenje položaja, u sistemu BPP, specijalizovanih registrovanih udruženja građana/ki koja rade sa žrtvama rodno zasnovanog nasilja * omogućavanje specijalizovanim registrovanim udruženjima građana/ki da mogu pružati BPP žrtvama rodno zasnovanog i porodičnog nasilja (ne samo žrtvama diskriminacije i tražiocima/teljicama azila) * uključivanje žrtava svih vidova rodno zasnovanog nasilja prema Istanbulskoj konvenciji kao kvalifikovanih korisnica BPP bez obzira na materijalni status (u tom smislu, zakonsko izjednačavanje sa žrtvama porodičnog nasilja u kontekstu korišćenja BPP) * omogućavanje specijalizovanim registrovanim udruženjima građana/ki za rad sa žrtvama rodno zasnovanog nasilja da budu deo BPP sistema u smislu upućivanja korisnica od strane BPP kancelarija pri lokalnim samoupravama i u smislu mogućnosti korišćenja sredstava iz javnog budžeta (refundiranje troškova) * kratki odgovori na GREVIO evaluacioni upitnik 	<p>15.9.2024.</p>	<p>1.200</p>
---	--	-------------------	--------------



<p>Zadatak 3</p> <p>Predstavljanje rezultata monitoring istraživanja i preporuka za unapređenje praktičnih politika glavnim akterima i javnosti u Republici Srbiji; ciljane institucije su poslanici/e Skupštine Republike Srbije, Odbor za pravosuđe, državnu upravu i lokalnu samoupravu Skupštine RS, Ministarstvo pravde, Ministarstvo za ljudska i manjinska prava i društveni dijalog, Zaštitnik građana, Poverenica za zaštitu ravnopravnosti, Koordinaciono telo za rodnu ravnopravnost Vlade RS</p>	<ul style="list-style-type: none"> - Do pet predstavljanja istraživanja (svako do 30 min.) tokom sastanaka sa predstavnicima/ama javne uprave - Do dva predstavljanja istraživanja tokom seminara za specijalizovana udruženja građana/ki i advokate/ice - Do tri izjave/intervjua za medije o glavnim nalazima istraživanja (svaka izjava do 20 min.) - Slanje informacija o nalazima istraživanja zainteresovanim medijima - Objavljivanje kratkih postova sa linkom istraživanja i povezanim <i>hashtag</i>-ovima i vidljivošću projekta na društvenim mrežama (do 5 objava) - Predstavljanje rezultata istraživanja na završnoj konferenciji projekta, preko interneta (do 30 min.) uz adekvatnu slajd prezentaciju (najmanje 15 slajdova)⁷ 	<p>Do kraja radnog angažmana</p>	<p>1.100</p>
--	--	----------------------------------	--------------

➤ **Isplate i izveštavanje:**

Glavni/a istraživač/istraživačica može biti angažovan preko ugovora o autorskom honoraru, preko odgovornog pravnog lica (udruženja građana, firme) ili preduzetničke agencije. Sa fizičkim licem Udruženje Fenomena sklapa ugovor i navedeni iznosi predstavljaju bruto iznos za isplatu (uključuju poreze i doprinose). U slučaju sklapanja ugovora sa odgovornim pravnim licem ili preduzetničkom radnjom ista je u obavezi da izda profakture i fakture za izvedene aktivnosti prema uputstvu koordinatorke projekta i prema sklopljenom ugovoru. Udruženje Fenomena će po svakoj fakturi izvršiti uplatu najkasnije pet radnih dana nakon odobrenog produkta rada i izdate fakture.

Angažovana saradnica za istraživanje u obavezi je da dostavi dokaze o sprovedenim aktivnostima, na primer: preciznu bibliografiju relevantnih izvora informacija, fotografije sa događaja (u slučaju da su organizovani intervjui ili fokus grupe, i u skladu sa istraživačkim etičkim standardima posebno u pogledu zaštite informacija o ličnosti, spiskove učesnika/ca, liste saglasnosti učesnika/ca (za učešće u istraživanju i za fotografisanje događaja i deljenje liste učesnika/ca), kratke narativne izveštaje (jedan pasus na kraju radne nedelje, putem e-maila, Vibera ili slično) o sprovedenim aktivnostima i eventualnim preprekama, i slično. Forme za izveštavanje i druge dokazne materijale, projektni tim može dostaviti istraživačici po dogovoru.

Predstavljeni budžet u tabeli predstavlja maksimalni mogući trošak (koji je odobren za projektnu stavku), a takođe predstavlja i bruto iznos. Predstavljeni iznosi uključuju sve troškove povezane sa istraživanjem – komunikaciju, putovanja, radni materijal za sastanke, i slično. Dozvoljeno je avansno plaćanje do 20% po radnom zadatku, pošto su mogući značajni materijalni troškovi povezanih sa istraživanjem, a na osnovu unapred dostavljene specifikacije troškova projektnom timu.

⁷ Ova aktivnost će naknadno biti potvrđena

